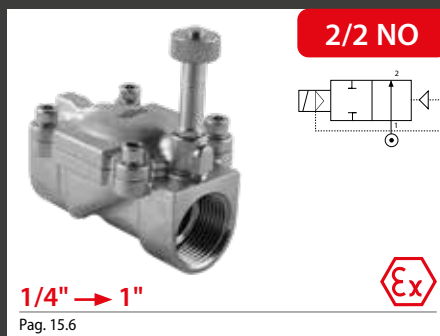
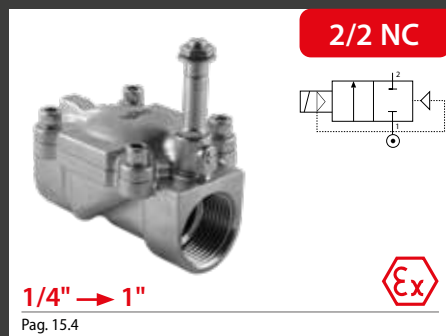




Serie X4F

Coils & Connectors



ELETTROVALVOLE SERVO-AZIONATE IN ACCIAIO INOX AISI 316L

SERVO-ASSISTED SOLENOID VALVES IN STAINLESS STEEL AISI 316L

SERVO-GESTEUERTE MAGNETVENTILE BETÄTIGUNG EDELSTAHL AISI 316L

ÉLECTROVANNES SERVO ASSISTEES EN ACIER INOX AISI 316L

ELECTROVALVULA SERVOACCIONADA EN ACERO INOX AISI 316L

ELETTROVÁLVULAS SERVO-PILOTADAS EM AÇO INOX AISI 316L

AISI 316L



UL
C US
CSA C22.2



Serie X4F

Le elettrovalvole serie X4F – servo-azionate con corpo filettato in acciaio inox 316L – si identificano per la possibilità di gestire portate elevate e per l'affidabilità nelle prestazioni che ne consentono l'utilizzo in una vasta gamma di applicazioni. Grazie ai materiali utilizzati offrono un'ottima compatibilità sia a contatto con fluidi aggressivi e corrosivi che alimentari. Garantiscono prestazioni elevate con bobine di diverse taglie e potenze (serie A e B), a basso consumo energetico, inclusa la possibilità di installazione in aree potenzialmente esplosive (con bobina ATEX serie X).

Principali vantaggi

- Contatto con fluidi alimentari, aggressivi e corrosivi
- Connessioni da 1/4" a 1"
- Orifici dal Ø 10 mm al Ø 25 mm
- Pressioni di lavoro fino a 25 bar
- Guarnizioni FKM e EPDM conformi FDA, ACS, WRAS
- Grado di protezione IP67 con connettore e kit antiumidità

Applicazioni

- Acqua, Oli, Liquidi neutri e corrosivi
- Gestione risorse idriche, Trattamento acque
- Industria alimentare, Sistemi di lavaggio
- Processi industriali, Refrigerazione
- Aria, Gas inerti e aggressivi
- Ossigeno, Vapore
- Industria Chimica e Petrochimica

The X4F series solenoid valves – servo-assisted with 316L stainless steel threaded body – stand out for their ability to handle high flow rates and for the reliable performance which allows to be used in a wide range of applications. Thanks to the materials used, it offer excellent compatibility both in contact with aggressive and corrosive fluids and with food fluids.

It guarantee high performance with coils of different sizes and powers (series A and B), low energy consumption, including the possibility of installation in potentially explosive environments (with ATEX coil X series).

Main advantages

- Contact with food, aggressive and corrosive fluids
- Connections from 1/4" to 1"
- Orifices from Ø 10 mm up to Ø 25 mm
- Working pressures up to 25 bar
- FKM and EPDM sealing compliant FDA, ACS, WRAS
- IP67 protection degree with connector and anti-humidity kit

Applications

- Water, Oils, Neutral and corrosive liquids
- Water management, Water treatment
- Food industry, Washing systems
- Industrial processes, Refrigeration
- Air, Inert and aggressive gases
- Oxygen, Steam
- Chemical and Petrochemical industry

Die servogesteuerten Magnetventile der Serie X4F - mit einem Gehäuse aus Edelstahl 316L - sind insbesondere für Anwendungen mit hohen Durchflussmengen sowie dem Einsatz in aggressiven und korrosiven Flüssigkeiten als auch mit flüssigen Lebensmitteln geeignet. Diese Eigenschaften bieten ein weites Anwendungsfeld.

Die Magnetventile garantieren mit Spulen verschiedener Größen und Leistungen (Serie A und B) und einen geringeren Energieverbrauch sowie der Möglichkeit der Installation in explosionsgefährdeten Umgebungen (mit der ATEX-Spule der Serie X).

Vorteile

- Kontakt mit Lebensmitteln, aggressiven und korrosiven Flüssigkeiten
- Anschlüsse von 1/4" bis 1"
- Öffnungen von Ø 10 mm bis zu Ø 25 mm
- Betriebsdruck bis zu 25 bar
- FKM- und EPDM-Dichtungen gemäß FDA, ACS, WRAS
- IP67 Schutz mit Anschlussstück und Anti-Feuchtigkeits-Kit

Anwendungen

- Wasser, Öle, neutrale und korrosive Flüssigkeiten
- Wassermanagement, Wasseraufbereitung
- Lebensmittelindustrie, Waschanlagen
- Industrielle Prozesse, Kältetechnik
- Luft, inerte und aggressive Gase
- Sauerstoff und Dampf
- Chemische und petrochemische Industrie

Les électrovannes de la série X4F – servo-assistées avec corps fileté en acier inoxydable 316L – se distinguent par leur capacité à gérer des débits élevés et par des performances fiables qui permettent de les utiliser dans une large gamme d'applications. Grâce aux matériaux utilisés, elle offre une excellente compatibilité aussi bien au contact des fluides agressifs et corrosifs qu'avec les fluides alimentaires.

Il garantit des performances élevées avec des bobines de différentes tailles et puissances (séries A et B), une faible consommation d'énergie, y compris la possibilité d'installation dans des environnements potentiellement explosifs (avec bobine ATEX série X).

Principaux avantages

- Contact avec aliments, fluides agressifs et corrosifs
- Connexions de 1/4" à 1"
- Orifices de Ø 10 mm à Ø 25 mm
- Pressions d'utilisation jusqu'à 25 bar
- Étanchéité FKM et EPDM conforme FDA, ACS, WRAS
- Degré de protection IP67 avec connecteur et kit anti-humidité

Applications

- Eau, Huiles, Liquides neutres et corrosifs
- Gestion de l'eau, Traitement de l'eau
- Industrie alimentaire, Systèmes de lavage
- Procédés industriels, Réfrigération
- Air, Gaz inertes et agressifs
- Oxygène, Vapeur
- Industrie chimique et pétrochimique

Las electroválvulas de la serie X4F, servoasistidas con cuerpo roscado de acero inoxidable 316L, destacan por su capacidad para manejar altos caudales y por un rendimiento fiable que permite ser utilizada en una amplia gama de aplicaciones. Gracias a los materiales utilizados, ofrece una excelente compatibilidad tanto en contacto con fluidos agresivos y corrosivos como con fluidos alimentarios.

Garantiza altas prestaciones con bobinas de diferentes tamaños y potencias (series A y B), bajo consumo energético, incluyendo la posibilidad de instalación en ambientes potencialmente explosivos (con bobina ATEX serie X).

Principales ventajas

- Contacto con alimentos, fluidos agresivos y corrosivos
- Conexiones de 1/4" a 1"
- Orificios desde Ø 10 mm hasta Ø 25 mm
- Presiones de trabajo hasta 25 bar
- Membranas FKM y EPDM conforme a FDA, ACS, WRAS
- Grado de protección IP67 con conector y kit antihumedad

Aplicaciones

- Agua, Aceites, Líquidos neutros y corrosivos
- Gestión del agua, Tratamiento de agua
- Industria alimentaria, Sistemas de lavado
- Procesos Industriales, Refrigeración
- Aire, Gases inertes y agresivos
- Oxígeno, Vapor
- Industria química y petroquímica

As válvulas solenoides da série X4F – servo-assistidas com corpo roscado em aço inoxidável 316L – destacam-se pela capacidade de lidar com altas vazões e pelo desempenho confiável que permite o uso em uma ampla gama de aplicações. Graças aos materiais utilizados, oferece excelente compatibilidade tanto em contato com fluidos agressivos e corrosivos quanto com fluidos alimentícios.

Garante alto desempenho com bobinas de diferentes tamanhos e potências (séries A e B), baixo consumo de energia, inclusive com possibilidade de instalação em ambientes potencialmente explosivos (com bobina ATEX série X).

Principais vantagens

- Contato com alimentos, fluidos agressivos e corrosivos
- Conexões de 1/4" a 1"
- Orifícios de Ø 10 mm até Ø 25 mm
- Pressões de trabalho até 25 bar
- Vedação FKM e EPDM compatível com FDA, ACS, WRAS
- Grau de proteção IP67 com conector e kit anti-umidade

Aplicações

- Água, óleos, líquidos neutros e corrosivos
- Gestão de água, Tratamento de água
- Indústria alimentar, Sistemas de limpeza e lavagem em geral
- Processos Industriais, Refrigeração
- Ar, gases inertes e agressivos
- Oxigênio, Vapor
- Indústria química e petroquímica



Caratteristiche generali - X4F	IT	General features - X4F	GB	Eigenschaften - X4F	DE
- Posizione di montaggio consigliata orizzontale. - Kit operatore Ø 10 mm. - Certificazione valvole: ATEX II 2G/D Ex h. - Bobine: classe H -  - CSA C22.2 - ATEX II 2G/D Ex m.		- Recommended horizontal mounting position. - Operator kit Ø 10 mm. - ATEX II 2G/D Ex h certification. - Coils: Class H -  - CSA C22.2 - ATEX II 2G/D Ex m.		- Horizontale Einbaulage empfohlen. - Bausatz Ø 10 mm. - ATEX II 2G/D Ex h zulassung. - Spulenkategorie H -  - CSA C22.2 - ATEX II 2G/D Ex m.	
Caractéristiques générales - X4F	FR	Características generales - x4F	ES	Características gerais - X4F	PT
- Position de montage horizontale recommandée. - Kit Pilote Ø 10 mm. - Certification ATEX II 2G/D Ex h. - Bobine: classe H -  - CSA C22.2 - ATEX II 2G/D Ex m.		- Posición de montaje recomendada horizontal. - Kit operador Ø 10 mm. - Certificación ATEX II 2G/D Ex h. - Bobinas: clase H -  - CSA C22.2 - ATEX II 2G/D Ex m.		- Posição de montagem aconselhada horizontal. - Kit do operador Ø 10 mm. - Certificação ATEX II 2G/D Ex h. - Bobinas: classe H -  - CSA C22.2 - ATEX II 2G/D Ex m.	


Tabella dei codici di ordinazione
Ordering codes
Bestellschlüssel
Composition de la référence de commande
Tabla para definición de código
Tabela de código de compra

SERIE	ConneSSIONE Size Masse Dimension Tamaño Tamanho	Funzione Functions Funktion Fonctions Función Funções	Orifizio Orifice Dn Passage Orifizio Orificio	Materiale guarnizioni Sealing materials Dichtungswerkstoffe Matériaux des joints Material juntas Material das vedações	Versione Version Ausführung Version Versión Versão	Opzioni su richiesta Options on request Optionen auf anfrage Options sur demande Opciones bajo demanda Opções sob encomenda
-------	--	--	--	---	---	--

X	4	F	0	3	1	1	0	N	*	
			03 = G 1/4"	04 = G 3/8"	05 = G 1/2"	07 = G 3/4"	09 = G 1"	1 = 2/2 NC	2 = 2/2 NO	
								Normalmente chiusa Normally closed Normalerweise geschlossen Normalement fermée Normalmente cerrada Normalmente fechada	Normalmente aperta Normally open Normalerweise offen Normalement ouvert Normalmente abierta Normalmente aberta	
								10 = 10 mm	14 = 14 mm	18 = 18 mm
								25 = 25 mm		
								N = NBR	E = EPDM	V = FKM
								* = Selezionare la versione Select the version Wählen Sie die Version Sélectionner la version Seleccione la versión para Selecione a versão para		
								2/2 NC → Pag. 15.5	2/2 NO → Pag. 15.7	
								Ex: Version H → X4F 03 1 10 N H	Version 0 → X4F 03 1 10 N 0	

Vedi opzioni disponibili X4F
See available options X4F
Verfügbare Optionen X4F
Voir les options disponibles X4F
Ver opciones disponibles X4F
Veja opções disponíveis para X4F

BOBINE: SERIE A, B, X

COILS: SERIES A, B, X
SPULEN: SERIES A, B, X
BOBINES: SÉRIES A, B, X
BOBINAS: SERIES A, B, X
BOBINAS: SÉRIES A, B, X

PAG: 19.2 / 19.3 / 19.4

PAG: 19.2 / 19.3 / 19.4
PAG: 19.2 / 19.3 / 19.4
PAG: 19.2 / 19.3 / 19.4
PAG: 19.2 / 19.3 / 19.4
PAG: 19.2 / 19.3 / 19.4

CONNETTORI

CONNECTORS
STECKER
CONNECTEURS
CONECTORES
CONECTORES

PAG: 19.9 / 19.10

PAG: 19.9 / 19.10
PAG: 19.9 / 19.10
PAG: 19.9 / 19.10
PAG: 19.9 / 19.10
PAG: 19.9 / 19.10

SERIE X4F

ELETTROVALVOLE SERVO-AZIONATE CON CORPO IN ACCIAIO INOX AISI 316L

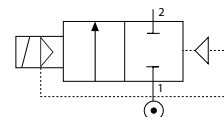
SERVO-ASSISTED SOLENOID VALVES IN STAINLESS STEEL AISI 316L

SERVO-GESTEUERTE MAGNETVENTILE MIT KÖRPER EDELSTAHL AISI 316L

ÉLECTROVANNES SERVO ASSISTEES AVEC CORPS EN ACIER INOX AISI 316L

ELECTROVALVULA SERVOACCIONADA CON CUERPO EN ACERO INOX AISI 316L

ELETRÓVALVULAS SERVO-PILOTADAS COM CORPO EM AÇO INOX AISI 316L

2/2 NC
1/4" → 1"


Materiali e Componenti

IT

- 1 Corpo: Acciaio Inox AISI 316L
- 2 Tenute: NBR - EPDM - FKM
- 3 Tubo guida: Acciaio Inox
- 4 Nucleo fisso e mobile: Acciaio Inox AISI 430FR
- 5 Molle: Acciaio Inox

Materials and Components

GB

- 1 Body: Stainless steel AISI 316L
- 2 Seals: NBR - EPDM - FKM
- 3 Welded armature tube: Stainless steel
- 4 Fixed and mobile core: Stainless steel AISI 430FR
- 5 Springs: Stainless steel

Materialien und Komponenten

DE

- 1 Körper: Edelstahl AISI 316L
- 2 Dichtung: NBR, EPDM, FKM
- 3 Führungsrohr: Edelstahl
- 4 Kern: Edelstahl AISI 430FR
- 5 Feder: Edelstahl

Matériaux et Composants

FR

- 1 Corps: Acier inox AISI 316L
- 2 Joints: NBR, EPDM, FKM
- 3 Tube de pilotage: Acier inox
- 4 Noyau: Acier inox AISI 430FR
- 5 Ressort: Acier inox

Materiales y componentes

ES

- 1 Cuerpo: Acero inox AISI 316L
- 2 Juntas: NBR - EPDM - FKM
- 3 Tubo guía: Acero inox
- 4 Núcleo fijo y móvil: Acero inox AISI 430FR
- 5 Muelle: Acero inox

Materialis e Componentes

PT

- 1 Corpo: Aço-inox AISI 316L
- 2 Vedações: NBR, EPDM, FKM
- 3 Tubo Guia: Aço-inox
- 4 Núcleo fixo e móvel I: Aço-inox AISI 430FR
- 5 Mola: Aço-inox



Pressione massima ammissibile

Maximum allowable pressure

Max. Betriebsdruck

Pression de service max.

Presión máxima admisible

Pressão máxima admissível

25 bar


Tabella compatibilità e materiali

Compatibility and materials table

Beständigkeitsübersicht

Tableau de compatibilité des matériaux

Tabla de compatibilidad de materiales

Tabela de compatibilidade química

Pag. 0.21 - 0.22


Temperatura ambiente con bobine in classe H

Room temperature with coil class H

Raumtemperatur, mit Spule der Klasse H

Température ambiante, avec bobine classe H

Temperatura ambiente con bobina clase H

Temperatura ambiente com bobina de classe H

- 10 °C
+ 80 °C

OPZIONI SU RICHIESTA - OPTIONS ON REQUEST - OPTIONEN AUF ANFRAGE - OPTIONS SUR DEMANDE - OPCIONES BAJO PEDIDO - OPÇÕES SOB ENCOMENDA

C

Versione idonea per utilizzo con ossigeno industriale - Version suitable for use with industrial oxygen - Version für industrie sauerstoff
Version adaptée à une utilisation avec de l'oxygène industriel - Versión idónea para el uso con oxígeno industrial - Versão adequada para utilização com oxigênio industrial

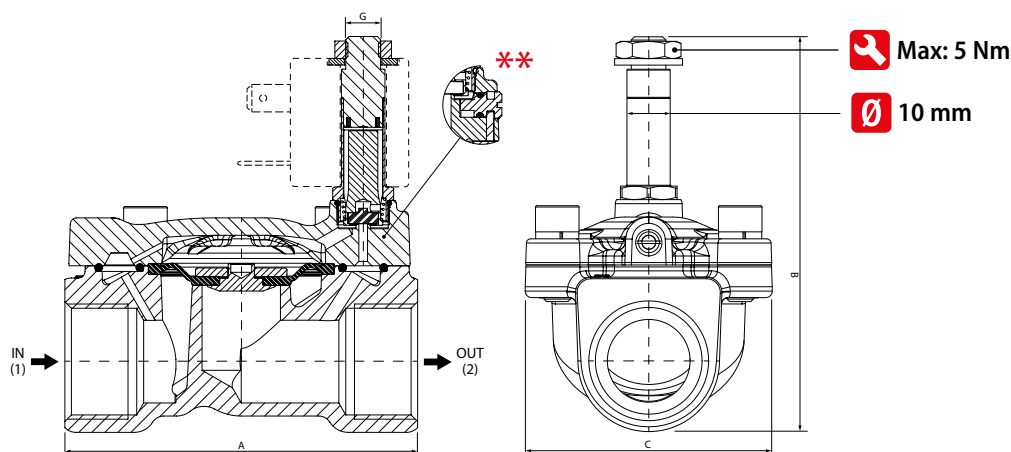
Code	Materiale tenute Sealing materials Dichtungswerkstoffe Matériau joint Material juntas Material das vedações	Conessioni Connections Verbindungen Connexions Conexiones Conexões	Ø Orifizio Ø Orifice Ø Dn Ø Passage Ø Orificio Ø Orifício	Viscosità Viscosity Viskosität Viscosité Viscosidad Viscosidade	Kv	Pressione differenziale (OPD) Differential pressure (OPD) Differenzdruck (OPD) Pression différentielle (OPD) Presión diferencial (OPD) Pressão diferencial (OPD)			Potenza Power Leistung Puissance Potencia Potência			Bobine Coils Spulen Bobines Bobinas Bobinas	
						Bar			DC	AC	ATEX Ex m	Size	Serie
①	①	ISO 228	mm	cSt	m³/h	Min	Max DC	Max AC	W	VA	W	mm	A - pag. 19.2 B - pag. 19.3 X - pag. 19.4

H														
Senza comando manuale - Without manual override - Ohne handbetätigung Sans commande manuelle - Sin comando manual - Sem acionamento manual														
X4F 03 1 10 _ H	N = NBR -10°C +90°C	1/4"	10	25	1.88	0.15	16	16	6.5	7.5	-	22	A - SOL10	
X4F 04 1 14 _ H		3/8"	14	25	3.32	0.15	25	25	8	11	-	30	B - SOL11	
							16	25	-	-	5.3	30	X - SOLX4	
							16	16	6.5	7.5	-	22	A - SOL10	
X4F 05 1 14 _ H		1/2"	14	25	3.53	0.15	25	25	8	11	-	30	B - SOL11	
							16	25	-	-	5.3	30	X - SOLX4	
							16	16	6.5	7.5	-	22	A - SOL10	
X4F 07 1 18 _ H		3/4"	18	25	5.56	0.15	25	25	8	11	-	30	B - SOL11	
							16	25	-	-	5.3	30	X - SOLX4	
	16						16	6.5	7.5	-	22	A - SOL10		
X4F 09 1 25 _ H	1"	25	25	10.97	0.15	25	25	8	11	-	30	B - SOL11		
						16	25	-	-	5.3	30	X - SOLX4		
O														
Con comando manuale - With manual override - Handbetätigung Avec commande manuelle - Con comando manual - Com acionamento manual														
X4F 03 1 10 _ O	N = NBR -10°C +90°C	1/4"	10	25	1.88	0.15	16	16	6.5	7.5	-	22	A - SOL10	
X4F 04 1 14 _ O		3/8"	14	25	3.32	0.15	25	25	8	11	-	30	B - SOL11	
							16	25	-	-	5.3	30	X - SOLX4	
							16	16	6.5	7.5	-	22	A - SOL10	
X4F 05 1 14 _ O		1/2"	14	25	3.53	0.15	25	25	8	11	-	30	B - SOL11	
							16	25	-	-	5.3	30	X - SOLX4	
							16	16	6.5	7.5	-	22	A - SOL10	
X4F 07 1 18 _ O		3/4"	18	25	5.56	0.15	25	25	8	11	-	30	B - SOL11	
							16	25	-	-	5.3	30	X - SOLX4	
	16						16	6.5	7.5	-	22	A - SOL10		
X4F 09 1 25 _ O	1"	25	25	10.97	0.15	25	25	8	11	-	30	B - SOL11		
						16	25	-	-	5.3	30	X - SOLX4		

① Selezionare tenuta - Select seal material - Wählen Sie das Dichtungsmaterial aus - Sélectionner matériau d'étanchéité - Seleccionar material sellado - Seleccionar material de vedação

EPDM - P max= 2.5 bar: Vapore - Steam - Dampf - Vapeur - Vapor - Vapor

Bobina non inclusa - Coil not included - Magnetspulen separat - Bobines non incluse - Bobina no incluida - Bobinas não incluídas



**** Comando manuale**
**** Manual override**
**** Handbetätigung**
**** Commande manuelle**
**** Comando manual**
**** Acionamento manual**

Size	A	B	C	G
G 1/4"	55.5	72.5	35.2	M8 x 0.75
G 3/8"	65.3	80.1	46.4	M8 x 0.75
G 1/2"	65.3	80.1	46.4	M8 x 0.75
G 3/4"	81	90.9	56.7	M8 x 0.75
G 1"	95	97	65	M8 x 0.75

SERIE X4F

ELETTROVALVOLE SERVO-AZIONATE CON CORPO IN ACCIAIO INOX AISI 316L

SERVO-ASSISTED SOLENOID VALVES IN STAINLESS STEEL AISI 316L

SERVO-GESTEUERTE MAGNETVENTILE MIT KÖRPER EDELSTAHL AISI 316L

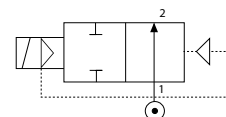
ÉLECTROVANNES SERVO ASSISTEES AVEC CORPS EN ACIER INOX AISI 316L

ELECTROVALVULA SERVOACCIONADA CON CUERPO EN ACERO INOX AISI 316L

ELETTROVÁLVULAS SERVO-PILOTADAS COM CORPO EM AÇO INOX AISI 316L

2/2 NO

1/4" → 1"



Materiali e Componenti

IT

- 1 Corpo: Acciaio Inox AISI 316L
- 2 Tenute: NBR - EPDM - FKM
- 3 Tubo guida: Acciaio Inox
- 4 Nucleo fisso e mobile: Acciaio Inox AISI 430FR
- 5 Molle: Acciaio Inox

Materials and Components

GB

- 1 Body: Stainless steel AISI 316L
- 2 Seals: NBR - EPDM - FKM
- 3 Welded armature tube: Stainless steel
- 4 Fixed and mobile core: Stainless steel AISI 430FR
- 5 Springs: Stainless steel

Materialien und Komponenten

DE

- 1 Körper: Edelstahl AISI 316L
- 2 Dichtung: NBR - EPDM - FKM
- 3 Führungsrohr: Edelstahl
- 4 Kern: Edelstahl AISI 430FR
- 5 Feder: Edelstahl

Matériaux et Composants

FR

- 1 Corps: Acier inox AISI 316L
- 2 Joints: NBR - EPDM - FKM
- 3 Tube de pilotage: Acier inox
- 4 Noyau: Acier inox AISI 430FR
- 5 Ressort: Acier inox

Materiales y componentes

ES

- 1 Cuerpo: Acero inox AISI 316L
- 2 Juntas: NBR - EPDM - FKM
- 3 Tubo guía: Acero inox
- 4 Núcleo fijo y móvil: Acero inox AISI 430FR
- 5 Muelle: Acero inox

Materialis e Componentes

PT

- 1 Corpo: Aço-inox AISI 316L
- 2 Vedações: NBR - EPDM - FKM
- 3 Tubo Guia: Aço-inox
- 4 Núcleo fixo e móvel I: Aço-inox AISI 430FR
- 5 Mola: Aço-inox



Pressione massima ammissibile

Maximum allowable pressure

Max. Betriebsdruck

Pression de service max.

Presión máxima admisible

Pressão máxima admissível

25 bar



Tabella compatibilità e materiali

Compatibility and materials table

Beständigkeitsübersicht

Tableau de compatibilité des matériaux

Tabla de compatibilidad de materiales

Tabela de compatibilidade química

Pag. 0.21 - 0.22



Temperatura ambiente con bobine in classe H

Room temperature with coil class H

Raumtemperatur, mit Spule der Klasse H

Température ambiante, avec bobine classe H

Temperatura ambiente con bobina clase H

Temperatura ambiente com bobina de classe H

- 10 °C

+ 80 °C

OPZIONI SU RICHIESTA - OPTIONS ON REQUEST - OPTIONEN AUF ANFRAGE - OPTIONS SUR DEMANDE - OPCIONES BAJO PEDIDO - OPÇÕES SOB ENCOMENDA

C

Versione idonea per utilizzo con ossigeno industriale - Version suitable for use with industrial oxygen - Version für industrie sauerstoff
Version adaptée à une utilisation avec de l'oxygène industriel - Versión idónea para el uso con oxígeno industrial - Versão adequada para utilização com oxigênio industrial

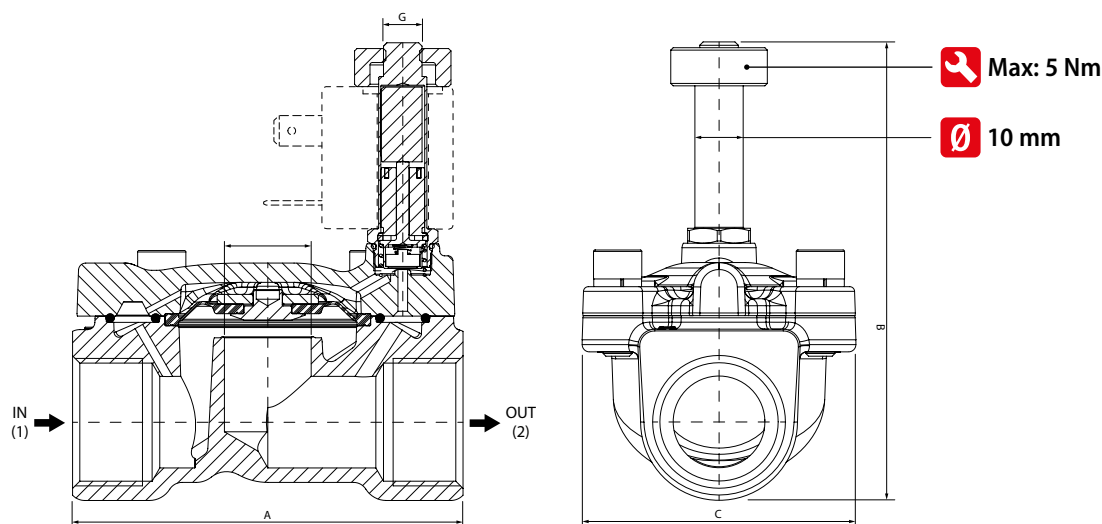
Code	Materiale tenute Sealing materials Dichtungswerkstoffe Matériau joint Material juntas Material das vedações	Conessioni Connections Verbindungen Connexions Conexiones Conexões	Ø Orifizio Ø Orifice Ø Dn Ø Passage Ø Orificio Ø Orificio	Viscosità Viscosity Viskosität Viscosité Viscosidad Viscosidade	Kv	Pressione differenziale (OPD) Differential pressure (OPD) Differenzdruck (OPD) Pression différentielle (OPD) Presión diferencial (OPD) Pressão diferencial (OPD)			Potenza Power Leistung Puissance Potencia Potência			Bobine Coils Spulen Bobines Bobinas Bobinas	
						Bar			DC	AC	ATEX Ex m	Size	Serie
①	①	ISO 228	mm	cSt	m³/h	Min	Max DC	Max AC	W	VA	W	mm	A - pag. 19.2 B - pag. 19.3 X - pag. 19.4

0 Senza comando manuale - Without manual override - Ohne handbetätigung Sans commande manuelle - Sin comando manual - Sem acionamento manual													
X4F 03 2 10 _ 0	N = NBR -10°C +90°C V = FKM -10°C +140°C E = EPDM -10°C +140°C	1/4"	10	25	1.88	0.15	-	10	-	7.5	-	22	A - SOL10
							10	10	8	11	-	30	B - SOL11
							10	10	-	-	5.3	30	X - SOLX4
X4F 04 2 14 _ 0		3/8"	14	25	3.32	0.15	-	10	-	7.5	-	22	A - SOL10
							10	10	8	11	-	30	B - SOL11
							10	10	-	-	5.3	30	X - SOLX4
X4F 05 2 14 _ 0		1/2"	14	25	3.53	0.15	-	10	-	7.5	-	22	A - SOL10
							10	10	8	11	-	30	B - SOL11
							10	10	-	-	5.3	30	X - SOLX4
X4F 07 2 18 _ 0		3/4"	18	25	5.56	0.15	-	10	-	7.5	-	22	A - SOL10
							10	10	8	11	-	30	B - SOL11
							10	10	-	-	5.3	30	X - SOLX4
X4F 09 2 25 _ 0		1"	25	25	10.97	0.15	-	10	-	7.5	-	22	A - SOL10
							10	10	8	11	-	30	B - SOL11
							10	10	-	-	5.3	30	X - SOLX4

① Selezionare tenuta - Select seal material - Wählen Sie das Dichtungsmaterial aus - Sélectionner matériau d'étanchéité - Seleccionar material sellado - Seleccionar material de vedação

EPDM - P max= 2.5 bar: Vapore - Steam - Dampf - Vapeur - Vapor - Vapor

Bobina non inclusa - Coil not included - Magnetspulen separat - Bobines non incluse - Bobina no incluida - Bobinas não incluídas



Size	A	B	C	G
G 1/4"	55.5	76.6	35.2	M8 x 1
G 3/8"	65.3	84.2	46.4	M8 x 1
G 1/2"	65.3	84.2	46.4	M8 x 1
G 3/4"	81	95	56.7	M8 x 1
G 1"	95	101.1	65	M8 x 1